



Registered / Eingetragen 02/09/2015

No 013637293

**OHIM – OFFICE FOR HARMONIZATION IN THE
INTERNAL MARKET
TRADE MARKS AND DESIGNS**

CERTIFICATE OF REGISTRATION

This Certificate of Registration is hereby issued for the Community Trade Mark identified below. The corresponding entries have been recorded in the Register of Community Trade Marks.

**HABM – HARMONISIERUNGSAMT FÜR DEN
BINNENMARKT
MARKEN, MUSTER UND MODELLE**

EINTRAGUNGSRURKUNDE

Diese Eintragungsurkunde wird für die unten angegebene Gemeinschaftsmarke ausgestellt. Die betreffenden Angaben sind in das Register für Gemeinschaftsmarken eingetragen worden.

The President / Der Präsident

António Campinos



210 013637293
220 14/01/2015
400 26/05/2015
151 02/09/2015
450 04/09/2015
186 14/01/2025
541 CUPPON
521 0
546



591 **BG** - Лилав; Бял.
ES - Morado; Blanco.
CS - Tmavě fialová; Bílá.
DA - Violet; Hvid.
DE - Violett; Weiß.
ET - Lillakaspunane; Valge.
EL - Μωβ· Λευκό.
EN - Purple; White.
FR - Violet; Blanc.
IT - Viola; Bianco.
LV - Purpursarkans; Balts.
LT - Purpurinė; Balta.
HR - Purpur; Bijela.
HU - Lila; Fehér.
MT - Vjola; Abjad.
NL - Paars; Wit.
PL - Ciemnofioletowy; Biały.
PT - Roxo; Branco.
RO - Violet; Alb.
SK - Purpurová; Biela.
SL - Vijoličasta; Bela.
FI - Purppuranpunainen; Valkoinen.
SV - Lila; Vitt.
531 26.4.2
26.4.5
26.4.22
26.4.98
26.4.99
26.11.2
26.11.12

732 SINUS ELEKTRİK ELEKTRONİK İNŞAAT TURİZM TAAH.
SAN. VE TİC. TİCARET LİMİTED ŞİRKETİ
ATAKENT MAH. BURÇ CAD. YASEMİN SOK. NO.8 K:2-3-4
ÜMRANIYE
İSTANBUL
TR
740 Lösch, Christoph
Albrecht-Dürer-Platz 4
90403 Nürnberg
DE
270 EN DE
511 **BG** - 9

Измервателни апарати, Детектори за усилване на гените за научна и лабораторна употреба, Лабораторно оборудване и апарати; Апарати за записване, предаване или възпроизвеждане на звук или образ; Апаратура за обработка на данни, Телекомуникационна апаратура, Уреди за възпроизвеждане на звук и на образ, Периферни устройства, пригодени за използване с компютри; Магнитни носители на данни и оптични носители на данни и компютърен софтуер, и програми, записани на тях, за сваляне и електронни публикации с възможност за записване, кодирани магнитни и оптични карти; Антени, сателитни антени, усилватели за антени, части за горезиброените стоки; Билетни автомати, Автоматични броячни машини за пари [ATM]; Електронни компоненти ползвани в машини и апарати; Броячи и индикатори за количество за измерване на количеството на консумация, Релета за време, автоматични; Предпазно облекло срещу злополуки, радиация и огън, предпазни жилетки и животоспасяващи апарати и оборудване; Очила, слънчеви очила, оптични лещи и калъфи, контейнери, части и компоненти за тях; Апарати и инструменти за провеждане, трансформиране, акумулиране и контролиране на електричество; Кабели, електрически и Електрически захранвания, Батерии, Батерии, електрически; Аларми и предупредителни устройства против кражби, освен за превоз и средства, електрически камбани; Сигнални устройства и инструменти, Светлинни и/или механични сигнали; Пожарогасителни апарати, включително противопожарни помпи (включително пожарни маркучи и дюзи за пожарни маркучи); Радарни апарати, сонари, апарати и уреди за подобряване на нощното виждане; Метрономи.

ES - 9
Aparatos de medición, Equipos e indicadores para uso científico y para laboratorios, Equipos y aparatos de laboratorio; Aparatos de grabación, transmisión o reproducción de sonido o imágenes; Aparatos de procesamiento de datos, Aparatos de telecomunicación, Aparatos para la reproducción del sonido y de la imagen, Dispositivos periféricos utilizados con ordenadores; Soportes de registro magnéticos y ópticos y software y programas de ordenador grabados, publicaciones electrónicas descargables y grabables, tarjetas magnéticas y ópticas codificadas; Antenas, antenas de satélite, amplificadores para antenas, partes de los productos mencionados; Expendedores de tickets, Cajeros automáticos; Componentes electrónicos utilizados en partes de máquinas y aparatos; Contadores e indicadores de cantidad para medir la cantidad de consumo, Temporizadores que no sean artículos de relojería; Prendas de vestir de protección frente a accidentes, irradiación y fuego, chalecos de seguridad y aparatos y equipos de salvamento; Gafas, gafas de sol, lentes y estuches ópticos, recipientes, sus partes y componentes; Aparatos e instrumentos para la conducción, transformación, acumulación o control de la electricidad; Cables eléctricos y Suministros eléctricos, Pilas húmedas, Pilas eléctricas; Alarmas y alarmas antirrobo, dis-



tintas de las que sirven para vehículos, timbres de vehículos; Aparatos e instrumentos de señalización, Señales de tráfico luminosas o mecánicas; Aparatos extintores, coches de bomberos, mangueras y boquillas de mangueras para apagar incendios; Aparatos de radar, sonares, aparatos e instrumentos de visión nocturna, imanes decorativos; Metrónomos.

CS - 9

Měřicí přístroje, měřítka, Vybavení a ukazatele pro vědecké a laboratorní účely, Laboratorní zařízení a přístroje; Přístroje pro záznam, převod, reprodukci zvuku nebo obrazu; Přístroje na zpracování dat, Telekomunikační přístroje, Přístroje pro reprodukci zvuku nebo obrazu, Počítačová periferní zařízení; Magnetické a optické nosiče dat a počítačový software a programy k nim nahrané, elektronické publikace s možností stažení a záznamu, kódované magnetické a optické karty; Antény, satelitní antény, zesilovače pro antény, části výše uvedených výrobků; Automaty na vydávání lístků a vstupenek, Bankomaty [ATM]; Elektronické součástky používané v elektronických částech strojů a přístrojů; Počítadla a ukazatele množství pro měření množství spotřeby, Spínače časové (automatické), s výjimkou těchto pro hodinářství; Oděvy pro ochranu před úrazy, ozářením a ohněm, bezpečnostní vesty a přístroje a vybavení pro záchranu; Dioptrické brýle, sluneční brýle, optická skla a pouzdra, nádoby, jejich části a součástky; Přístroje a nástroje pro vedení, přeměnu, akumulaci nebo řízení elektrického proudu; Elektrické kabely a Přívod elektrické energie, Baterie, Galvanické články; Poplašná zařízení a zabezpečovací zařízení proti krádeži s výjimkou zařízení pro vozidla, elektrické zvonky; Signalizační přístroje a zařízení, Světelné nebo mechanické značky pro použití v dopravě; Hasicí přístroje, požární vozidla, požární hadice a proudnice požárních hadic; Radarová zařízení, sonary, přístroje a nástroje pro noční vidění. Dekorativní magnety; Metronomy.

DA - 9

Måleapparater, Udstyr og indikatorer til videnskabelig brug og laboratoriebrug, Laboratorieudstyr og -apparater; Apparater til optagelse, transmission og gengivelse af lyd eller billede; Databehandlingsapparater, Telekomunikationsapparater, Apparater til gengivelse af lyd eller billede, Perifere enheder tilpasset til brug med computere; Magnetiske og optiske databærere samt computersoftware og programmer optaget herpå, elektroniske publikationer, kodede magnetiske og optiske kort, som alle kan downloades, og hvorpå der kan optages; Antenner, satellitantenner, forstærkere til antenner, dele til alle ovennævnte varer; Billetautomater, Pengeautomater; Elektroniske komponenter anvendt i elektroniske dele til maskiner og apparater; Tællere og kvantitetsindikatorer til måling af kvantiteten af forbrug, Automatiske tidsafbrydere; Beklædning til beskyttelse mod ulykker, bestråling og ild, sikkerhedsveste, apparater og udstyr til livredning; Brilller, beskyttelsesbriller, optiske linser og etuier, beholdere, dele og komponenter hertil; Apparater og instrumenter til ledning, transformering, akkumulering og kontrol af elektricitet; Elektriske kabler og Elektriske strømforsyningsenheder, Batterier, Galvaniske celler; Alarmer og tyverialarmer, dog ikke til befordringsmidler, elektriske klokker; Signaleringsinstrumenter og -apparater, Lysende og mekaniske skilte til trafikbrug; Ildslukningsapparater, brandbiler, brandslanger og dyser til brandslanger; Radarapparater, sonarer, apparater og instrumenter, der giver mulighed for nattesyn. Dekorative magneter; Metronomer.

DE - 9

Messgeräte, Ausrüstungen und Anzeigevorrichtungen für wissenschaftliche und Laborzwecke, Laborausrüstungen und -apparate; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Datenverarbeitungsgeräte, Telekomunikationsapparate, Geräte zur Wiedergabe von Ton und Bild, An Computer angepasste Peripheriegeräte; Magne-

tische und optische Aufzeichnungsträger und Computersoftware und aufgezeichnete Programme, herunterladbare und aufzeichenbare elektronische Veröffentlichungen, magnetisch kodierte und optische Karten; Antennen, Satellitenantennen, Antennenverstärker, Teile der vorstehend genannten Waren; Ticketautomaten, Geldautomaten; Elektronische Bauteile zur Verwendung in elektronischen Teilen von Maschinen und Geräten; Zähler und Mengemesser zur Messung von Verbrauchsmengen, Zeitschaltuhren, nicht für Uhrwerke; Bekleidungsstücke zum Schutz vor Unfällen, Strahlung und Feuer, Sicherheitswesten und Rettungsapparate und -vorrichtungen; Brillen, Sonnenbrillen, optische Linsen sowie Etuis, Behälter, Teile und Bestandteile dafür; Apparate und Instrumente zum Leiten, Umwandeln, Speichern oder Kontrollieren von Elektrizität; Elektrokabel und Stromversorgungsgeräte, Batterien, Galvanische Elemente; Alarmgeräte und Diebstahlwarngeräte, ausgenommen für Fahrzeuge, elektrische Klingeln; Signalapparate und -instrumente, Leucht- oder mechanische Verkehrszeichen; Feuerlöschgeräte, Löschfahrzeuge, Löschschläuche und Löschschlauchdüsen; Radargeräte, Sonare, Nachtsichtapparate und -instrumente. Dekorative Magneten; Taktmesser.

ET - 9

Mõõteaparaadid, mõõteseadmed, Seadmed ja indikaatorid kasutamiseks teadusotstarbel ja laboris, Laboriaparaadid ja -instrumendid; Heli või kujutise salvestamise, edastamise ja taasesitamise aparatuur; Andmetöötlusaparaadid, Telekomunikatsiooniaparaadid, Heli ja kujutise reprodutseerimise aparatuur, Arvutite välisseadmed; Magnet- ja optilised andmekandjad ja arvutitarkvara ja salvestatud programmid, alla laaditavad ja salvestatavad elektroonilised väljaanded, kodeeritud magnet- ja optilised kaardid; Antennid, satelliitantennid, antennivõimendid, eelnimetatud kaupade osad; Piletiautomaadid, Pangaautomaadid (ATM); Masinate ja seadmete elektroonilistes osades kasutatavad elektroonilised komponendid; Tarbimiskoguse mõõtmiseks kasutatavad mõõturid ja koguseindikaatorid, Automaatsed aegreleed; Kaitseriõivad, sh kiirgus- ja tulekindlad, päästevestid ja päästevahendid ning -seadmed; Prillid, päikesepillid, optilised läätsed ning nende toosid, mahutid, osad ja komponendid; Elektri juhtimis-, -muundamis-, -akumuleerimis- või kontrollseadmed ja -vahendid; Elektri kaablid ja -juhtmed ja Elektrilised toiteallikad, Patareid, akud, Elektriakud, -patareid; Hääreseadmed ja ärandamisalarmid, v.a sõidukitele, sumistid (elektrilised); Signaalseadmed ja -vahendid, Helendavad või mehaanilised märgid kasutamiseks liikluses; Tulekustutusseadmed, tuletõrjepumbad, tuletõrjevoolukud ja joatorud; Radarseadmed, hüdrolokaatorid, öö nägemisseadmed ja -vahendid, dekoratiivsed magnetid; Metronoomid.

EL - 9

Εξοπλισμός μέτρησης, Εξοπλισμός και ενδείκτες για επιστημονική και εργαστηριακή χρήση, Εργαστηριακός εξοπλισμός και συσκευές· Συσκευές για την εγγραφή, τη μετάδοση, την αναπαραγωγή ήχου και εικόνας· Συσκευή επεξεργασίας δεδομένων, Συσκευές τηλεπικοινωνιών, Συσκευές για την αναπαραγωγή ήχου και εικόνας, Περιφερειακός εξοπλισμός προσαρμοσμένος για χρήση σε ηλεκτρονικούς υπολογιστές· Μέσα αποθήκευσης μαγνητικών και οπτικών δεδομένων και λογισμικό ηλεκτρονικών υπολογιστών και προγράμματα εγγεγραμμένα σε αυτό, τηλεφορτώσιμες και εγγράψιμες ηλεκτρονικές εκδόσεις, κωδικοποιημένες μαγνητικές και οπτικές κάρτες· Κεραίες, δορυφορικές κεραίες, ενισχυτές για κεραίες, μέρη για τα προαναφερόμενα είδη· Διανεμητές εισιτηρίων, Αυτόματες ταμειολογιστικές μηχανές· Ηλεκτρονικά εξαρτήματα για χρήση σε ηλεκτρονικά μέρη μηχανών και συσκευών· Μετρητές και ενδείκτες ποσότητας για μέτρηση της ποσότητας κατανάλωσης, Αυτόματοι χρονοδιακόπτες· Ενδύματα για προστασία από ατυχήματα, ακτινοβολία και πυρκαγιά, γιλέκα



ασφαλείας και συσκευές και εξοπλισμός διάσωσης: Γυαλιά οράσεως, γυαλιά ηλίου, οπτικοί φακοί και θήκες, περιέκτες, μέρη και εξαρτήματα αυτών· Συσκευές και όργανα για τη μεταφορά, τη μεταγωγή, τη συσσώρευση ή τον έλεγχο ηλεκτρικού ρεύματος· Καλώδια ηλεκτρικά και Τροφοδοτικά ηλεκτρισμού, Υγρά στοιχεία, Ηλεκτρικές μπαταρίες· Συναγερμοί και αντικλεπτικοί συναγερμοί, εκτός αυτών που προορίζονται για οχήματα, ηλεκτρικά κουδούνια· Συσκευές και όργανα σήμανσης, Φωτεινά ή μηχανικά σήματα οδικής κυκλοφορίας· Συσκευές πυρόσβεσης, πυροσβεστικά οχήματα, πυροσβεστικοί σωλήνες και ακροφύσια πυροσβεστικών σωλήνων· Συσκευές ραδιοανίχνευσης, ηχοεντοπιστές, συσκευές και όργανα νυχτερινής όρασης, διακοσμητικοί μαγνήτες· Μετρονόμοι.

EN - 9

Measurement apparatus, equipment and indicators including those for scientific and laboratory use, laboratory equipment and apparatus; Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; data processing apparatus, telecommunication apparatus, sound or image reproducing apparatus, computer peripheral devices; Magnetic and optic data carriers and computer software and programmes recorded thereto, downloadable and recordable electronic publications, encoded magnetic and optic cards; Antennas, satellite antennas, amplifiers for antennas, parts of the aforementioned goods; Ticket dispensers, automatic teller machines (ATM); Electronic components used in the electronic parts of machines and apparatus; Counters and quantity indicators for measuring the quantity of consumption, automatic time switches; Clothing for protection against accidents, irradiation and fire, safety vests and life-saving apparatus and equipment; Eyeglasses, sunglasses, optical lenses and cases, containers, parts and components thereof; Apparatus and instruments for conducting, transforming, accumulating or controlling electricity; electric cables and electrical power supplies, batteries, electric accumulators; Alarms and anti-theft alarms, other than for vehicles, electric bells; Signalling apparatus and instruments, luminous or mechanical signs for traffic use; Fire extinguishing apparatus, fire engines, fire hose and fire hose nozzles; Radar apparatus, sonars, night vision apparatus and instruments. Decorative magnets; Metronomes.

FR - 9

Mesureurs, Équipements et indicateurs à usage scientifique et pour laboratoires, Appareils et équipements de laboratoire; Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; Appareils de traitement de données, Appareils de télécommunication, Appareils pour la reproduction du son et des images, Périphériques adaptés pour utilisation avec des ordinateurs; Supports de données magnétiques et optiques et logiciels et programmes informatiques qu'ils contiennent, publications électroniques enregistrables et téléchargeables, cartes magnétiques et optiques encodées; Antennes, antennes satellitaires, amplificateurs pour antennes, pièces des produits précités; Distributeurs de tickets, Guichets automatiques bancaires (GAB); Composants électroniques destinés aux pièces électroniques de machines et appareils; Compteurs et indicateurs de quantité pour mesurer le niveau de consommation, Minuteriers automatiques à l'exception de celles pour l'horlogerie; Vêtements de protection contre les accidents, les radiations et le feu, gilets de sécurité et appareils et équipements de secours (sauvetage); Lunettes, lunettes solaires, verres optiques et étuis, housses, leurs pièces et composants; Appareils et instruments pour la conduite, la transformation, l'accumulation ou le contrôle de l'électricité; Câbles électriques et Systèmes d'alimentation électrique, Batteries, Batteries électriques; Alarmes et alarmes antivol, autres que pour véhicules, sonneries électriques; Appareils et instruments de signalisation,

Panneaux de signalisation lumineux ou mécaniques; Extincteurs, pompes à incendie, tuyaux d'incendie et lances à incendie; Radars, sonars, appareils et instruments de vision nocturne, aimants décoratifs; Métronomes.

IT - 9

Misuratori, Apparecchiature e indicatori per uso scientifico e di laboratorio, Attrezzature e apparecchi da laboratorio; Apparecchi per la registrazione, la trasmissione, la riproduzione del suono o delle immagini; Apparecchi per l'elaborazione di dati, Apparecchi di telecomunicazione, apparecchi riproduttori del suono e della immagine, Periferiche concepite per essere utilizzate con i computer; Supporti di registrazione di dati magnetici e ottici e software e programmi registrati su di essi, pubblicazioni elettroniche scaricabili e registrabili, schede magnetiche ed ottiche codificate; Antenne, antenne satellitari, amplificatori per antenne, parti di tutti i suddetti articoli; Distributori di biglietti, Sportelli automatici (ATM); Componenti elettronici utilizzati in parti elettroniche di macchine ed apparecchi; Contatori ed indicatori di quantità per misurare la quantità consumata, Minuterie [eccetto quelle per l'orologeria]; Abbigliamento di protezione contro gli infortuni, le radiazioni e il fuoco, giubbotti di sicurezza ed apparecchi ed apparecchiature di soccorso; Occhiali da vista, occhiali da sole, lenti ottiche e custodie, contenitori, parti e componenti relativi; Apparecchi e strumenti per conduzione, trasformazione, accumulo o controllo dell'elettricità; Cavi elettrici e Sistemi di alimentazione di energia elettrica, Pile umide, Apparecchi di galvanizzazione; Allarmi e allarmi antifurto, tranne per veicoli, campanelli elettrici; Apparecchi e strumenti di segnalazione, Segnali luminosi e meccanici per il traffico; Estintori, autopompe, manichette antincendio e lance antincendio; Apparecchi radar, sonar, apparecchietti e strumenti per visione notturna, magneti decorativi; Metronomi.

LV - 9

Mēraparāts, Aprīkojums un indikatori izmantošanai zinātnē un laboratorijā, Laboratoriju aparāti un instrumenti; Aparāti skaņas vai attēlu ierakstam, pārraidei vai reproducēšanai; Datu apstrādes ierīces, Telesakaru aparāti, Aparāti skaņu un attēlu reproducēšanai, Datoru perifērijas ierīces; Magnētiskie un optiskie datu nesēji, kā arī datoru programmatūras un programmas, kas ir ierakstītas iepriekš minētajos datu nesējos, lejupielādējamas un ierakstāmas elektroniskās publikācijas, kodētas magnētiskās un optiskās kartes; Antenas, satelītantenas, antenu pastiprinātāji, visu iepriekš minēto preču daļas; Bijēšu automāti, Bankomāti [ATM]; Elektriskas detaļas izmantošanai iekārtu un aparātu elektroniskās daļās; Skaitītāji un daudzuma indikatori patēriņa daudzuma mērīšanai, Automātiskie laika slēdži; Apģērbs aizsardzībai pret nelaimes gadījumiem, apstarošanu un uguni, glābšanas vestes, kā arī glābšanas iekārtas un aprīkojums; Brilles, saulesbrilles, optiskās lēcas, kā arī to ietvari, futrāji, daļas un detaļas; Aparāti un instrumenti elektrības vadīšanai, pārveidošanai, uzkrāšanai vai kontrolēšanai; Elektrības kabeli un Elektroapgādes ierīces, Akumulatoru baterijas, Elektriskie akumulatori; Signalizācijas un pretzagļu signalizācijas, izņemot transportlīdzekļiem paredzētās, elektriskie zvani; Signalizācijas aparatūra un instrumenti, Luminiscējošās vai mehāniskās izkārtnes satiksmes nolūkiem; Ugunsdzēsējamie aparāti, ugunsdzēsēju automašīnas, ugunsdzēsēju šļūtenes un ugunsdzēsēju šļūteņu uzgāji; Radaru aparāti, sonāri, aparāti un instrumenti nakts redzamības nodrošināšanai, dekoratīvie magnēti; Metronomi.

LT - 9

Matavimo aparatai, Įranga ir indikatoriai, skirti mokslinėms ir laboratorinėms reikmėms, Laboratoriniai aparatai ir prietaisai; Garso ar vaizdo įrašymo, perdavimo ar atkūrimo aparatūra; Duomenų dorojimo įrenginiai, Telekomunikacijų aparatai, Garso ir vaizdo atkūrimo aparatai, Kompiuterių išoriniai įren-



giniai; Magnetinės ir optinės duomenų laikmenos ir į jas įrašyta kompiuterių programinė įranga bei programos, parsisiunčiamieji ir įrašomieji elektroniniai leidiniai, užkoduojamos magnetinės ir optinės kortelės; Antenos, palydovinės antenos, antenų stiprintuvai, visų minėtų prekių dalys; Bilietų aparatai, Bankomatai; Elektroniniai komponentai, naudojami elektroninėse mašinų ir aparatų dalyse; Skaitikliai ir kiekio indikatoriai, skirti suvartotam kiekiui matuoti, Laiko relės (Automatinės -); Drabužiai, skirti apsaugos nuo nelaimingų atsitikimų, apšvitinimo ir gaisro reikmėms, apsaugos liemenės ir gelbėjimo aparatai ir įranga; Akiniai, saulės akiniai, optiniai lęšiai ir dėklai, tara, jų dalys ir priedai; Elektros praleidimo, transformavimo, akumuliavimo ar valdymo aparatai ir prietaisai; Elektros kabeliai ir Elektros energijos tiekimas, Baterijos, Elektriniai elementai; Aliarmo įrenginiai ir signalizacija nuo vagysčių, neskirta transporto priemonėms, elektriniai skambučiai; Signaliniai aparatai ir instrumentai, Šviečiantys ar mechaniniai ženklai eismo reikmėms; Gesintuvai, ugniagesių automobiliai, žarnos gaisrui gesinti ir jų antgaliai; Radarai, hidrolokatoriai, naktinio matymo aparatai ir prietaisai. Dekoratyviniai magnetai; Metro-

HR - 9

Uređaji za mjerenje, Oprema i indikatori za znanstvenu ili laboratorijsku upotrebu, Laboratorijska oprema i uređaji; Aparati za snimanje, prijenos ili reprodukciju zvuka ili slike; Uređaji za obradu podataka, Telekomunikacijski uređaji; Uređaji za reprodukciju zvuka i slike, Periferni uređaji prilagođeni za uporabu s računalima; Magnetski i optički nosači podataka i računalni softveri i programi snimljeni na njih, elektronička izdanja koja se može preuzeti i snimiti, kodirane magnetske i optičke kartice; Antene, satelitske antene, pojačala za antene, dijelovi prethodno navedenih proizvoda; Uređaji za izdavanje karata, Bankovni automati [DAB]; Elektroničke komponente u elektroničkim dijelovima strojeva i uređaja; Brojila i indikatori količine za mjerenje količine potrošnje, Automatski vremenski prekidači; Odjeća za zaštitu od nesreća, zračenja i vatre, sigurnosni prsluci te uređaji i oprema za spašavanje; Naočale, sunčane naočale, optičke leće i futrole, spremnici, dijelovi i komponente navedenog; Uređaji i instrumenti za vođenje, spajanje, pretvaranje, akumuliranje ili upravljanje električnom strujom; Kablovi, električni i Izvori električne energije, Baterije, Električne baterije; Alarmni uređaji i uređaji protiv krađe, osim za vozila, električna zvana; Signalni aparati i instrumenti, Svjetleći ili mehanički znakovi za upotrebu u prometu; Aparati za gašenje požara, vatrogasna vozila, crijeva za gašenje požara i mlaznice vatrogasnih cijevi; Radarski aparati, sonari, aparati i instrumenti koji omogućavaju gledanje po noći, dekorativni magneti; Metronomi.

HU - 9

Mérőeszközök, mérőműszerek, Berendezések és jelzőkészülékek tudományos és laboratóriumi használatra, Laboratóriumi berendezések és műszerek; Hangok vagy képek rögzítésére, továbbítására, másolására szolgáló készülékek; Adatfeldolgozó készülékek, berendezések, Távközlési berendezések, Hang- vagy képmásoló készülékek, Számítógéphez kialakított perifériák; Mágneses és optikai adathordozók, valamint ezekre rögzített számítógépes szoftverek és programok, letölthető és rögzíthető elektronikus kiadványok, kódolt mágneses és optikai kártyák; Antennák, műholdvevő antennák, antennaerősítők, a fent említett áruk alkatrészei; Sorszám kiadók, Pénzkiadó automaták [ATM-ek]; Gépek és berendezések elektronikus részeiben használt elektronikus elemek; Fogyasztási mennyiség mérésére szolgáló számlálók és mennyiségjelzők, Automatikus időkapcsolók; Balesetek, sugárzás és tűz ellen védő ruházat, biztonsági mellények valamint életmentő készülékek és berendezések; Szemüvegek, napszemüvegek, optikai lencsék valamint ezekhez

való tokok, tartók, alkatrészek és tartozékok; Elektromos energia vezetésére, átalakítására, tárolására vagy szabályozására szolgáló készülékek és berendezések; Elektromos kábelek és Villamos erő szállítók, Elemek, Elektromos elemek, akkumulátorok; Riasztók és lopásgátló riasztókészülék, a járművekhez valók kivételével, elektromos berregők; Jelző berendezések és készülékek, Világító vagy mechanikus jelek forgalmi használatra; Tűzoltó készülékek, tűzoltó autók, tűzoltó tömlők és tűzoltó fecskendők; Radarkészülékek, hanglokátorok, éjjellátó készülékek és eszközök, díszmágnesek; Metronómok, ütemadók.

MT - 9

Apparat tal-kejl, Tagħmir u indikaturi għall-użu xjentifiku u fil-laboratorji, Apparat u strumenti tal-laboratorju; Apparat biex tirrekordja, għat-trasmissjoni u riproduzzjoni ta' hsejjes u stampi; Apparat għall-iprocessar tad-data, Apparat tat-telekomunikazzjoni, Apparat għar-riproduzzjoni ta' hsejjes jew ta' l-immagni, Periferali addattati għall-użu mal-kompjuters; Ġarriera manjetiċi u ottiċi tad-dejta u softwer u programmi informatiċi rreġistrati magħhom, pubblikazzjonijiet elettronici li jistgħu jitnizzlu u jiġu rreġistrati, kards manjetiċi u ottiċi kodifikati; Antenni, antenni tas-satellita, amplifikaturi għall-antenni, partijiet tal-oġġetti msemmija; Magni awtomatiċi tal-biljetti, Magni għat-transazzjonijiet awtomatizzati [ATMs]; Komponenti elettronici għall-użu fil-partijiet elettronici ta' magni u apparat; Tagħmir tal-ghadd u indikaturi tal-kwantitajiet għall-kejl tal-kwantità ta' konsum, Swiċċijiet bil-hin, awtomatiċi; Fwejjeġ għall-protezzjoni minn incidenti, irradjazzjoni u nar, flokkijiet tas-sigurezza u u apparat u tagħmir tas-salvataġġ tal-hajja; Nuċċalijiet, nuċċalijiet tax-xemx, lentijiet ottiċi u kaxxetti, kontenituri, partijiet u komponenti tagħhom; Apparat u strumenti għat-tmexxija, trasformazzjoni, akkumulazzjoni jew kontroll tal-elettriku; Kejbils elettriċi u Provvisti ta' l-enerġija elettrika, Batteriji, Batteriji tal-elettriku; Allarmi u allarm ta' kontra s-serq, minbarra għal vetturi, qniepen elettriċi; Apparat u strumenti ta' sinjalar, Sinjali luminużi jew mekkaniċi għall-użu tat-traffiku; Apparat tat-tifi tan-nar, karożzi tat-tifi tan-nar, manek tat-tifi tan-nar u žennuni ta' manek tat-tifi tan-nar; Apparat tar-radar, sonars, apparat u strumenti ta' vizjoni billejl. Kalamiti dekorativi; Metronomi.

NL - 9

Meetapparaten, Uitrustingen en aanwijzers voor wetenschappelijk en laboratoriumgebruik, Laboratoriumuitrustingen en -apparaten; Apparaten voor het opnemen, het overbrengen en het weergeven van geluid of beeld; Informatieverwerkende apparatuur, Telecommunicatie-apparaat, Apparaten voor het weergeven van geluid en beeld, Randapparatuur te gebruiken met computers; Magnetische en optische gegevensdragers met daarop vastgelegde software en computerprogramma's, downloadbare en opneembare elektronische uitgaven, gecoedeerde magnetische en optische kaarten; Antennes, satellietantennes, versterkers voor antennes, onderdelen van de voornoemde goederen; Kaartjesautomaten, Geldautomaten; Elektronische componenten gebruikt in elektronische delen van machines en apparatuur; Tellers en hoeveelheidsindicatoren voor het meten van de verbruikshoeveelheid, Tijdschakelaars; Kleding voor bescherming tegen ongevallen, bestraling en vuur, veiligheidsvesten en reddingstoestellen en -benodigdheden; Brillen, zonnebrillen, optische lenzen en etuis, houders, onderdelen en componenten daarvan; Apparaten en instrumenten voor de geleiding, de omzetting, de opslag of het beheersen van elektriciteit; Kabels (Elektrische -) en Elektrische voedingsbronnen, Accu's/batterijen, Galvanische batterijen; Alarmtoestellen en alarminstallaties ter voorkoming van diefstal, anders dan voor voertuigen, elektrische bellen; Seinapparaten en -instrumenten, Lichtgevende of mechanische borden voor gebruik in het verkeer; Brandblusapparaten, brandspuiten, brandslangen en sproeikoppen voor brandslan-



gen; Radartoestellen, sonarapparaten, nachtsichtapparaten en -instrumenten, decoratieve magneten; Metronomen.

PL - 9

Urządzenia pomiarowe, Sprzęt i wskaźniki do użytku naukowego i laboratoryjnego, Laboratoryjne (aparatura i instrumenty -); Urządzenia do nagrywania, transmisji lub reprodukcji dźwięku lub obrazu; Urządzenia do przetwarzania danych, Urządzenia telekomunikacyjne, Urządzenia do reprodukcji dźwięku i obrazu, Sprzęt peryferyjny do komputerów; Magnetyczne i optyczne nośniki danych i oprogramowanie komputerowe i programy nagrane na nich, elektroniczne publikacje do pobrania i nagrywalne, karty kodowane magnetycznie i optycznie; Anteny, anteny satelitarne, wzmacniacze do anten, części wszystkich wyżej wymienionych towarów; Automaty biletowe, Bankomaty; Elektroniczne elementy konstrukcyjne stosowane w częściach elektronicznych maszyn i urządzeń; Liczniki i wskaźniki ilości do mierzenia zużycia, Przeliczniki czasowe automatyczne; Odzież chroniąca przed wypadkami, napromieniowaniem i ogniem, kamizelki ochronne i urządzenia i sprzęt do ratowania życia; Okulary, okulary przeciwsłoneczne, soczewki optyczne i etui, pojemniki, części i elementy konstrukcyjne do nich; Urządzenia i przyrządy przewodzące, transformujące, gromadzące i kontrolujące elektryczność; Kable elektryczne i Dostawy energii elektrycznej, Baterie, Baterie elektryczne; Alarmy i alarmy antywłamaniowe, inne niż do pojazdów, dzwonki elektryczne; Urządzenia i instrumenty sygnalizacyjne, Znaki świetlne lub mechaniczne do użytku na drogach; Urządzenia do gaszenia ognia, pompy strażackie, węże strażackie i dysze do węży strażackich; Radary, sonary, urządzenia i przyrządy umożliwiające widzenie w nocy, magnesy dekoracyjne; Metronomy.

PT - 9

Aparelhos de medição, Equipamentos e indicadores para uso científico e laboratorial, Equipamento e aparelhos laboratoriais; Aparelhos para o registo, a transmissão, a reprodução do som ou de imagens; Aparelhos de processamento de dados, Aparelhos de telecomunicações, Aparelhos para a reprodução do som e das imagens, Periféricos adaptados para uso com computadores; Suportes de dados magnéticos e óticos gravados com software e programas, publicações eletrónicas descarregáveis e graváveis, cartões magnéticos e óticos codificados; Antenas, antenas de satélite, amplificadores para antenas, peças para os produtos atrás referidos; Dispensadores de bilhetes, Caixas automáticos (terminais "ATM"); Componentes eletrónicos utilizados em peças eletrónicas de máquinas e aparelhos; Contadores e indicadores de quantidade para a medição da quantidade consumida, Temporizadores, não sendo artigos de relojoaria; Vestuário de proteção contra acidentes, radiações e fogo, coletes de segurança e aparelhos e equipamentos de socorro (salvamento); Óculos, óculos de sol, lentes óticas e estojos, recipientes, peças e componentes para os mesmos; Aparelhos e instrumentos para condução, transformação, acumulação ou controlo de electricidade; Cabos elétricos e Fontes de alimentação eléctricas, Baterias, Baterias eléctricas; Alarmes e alarmes antirroubo, sem ser para veículos, campanhas eléctricas; Instrumentos e aparelhos de sinalização, Sinais de trânsito luminosos ou mecânicos; Extintores, autobombas de incêndio, mangueiras de incêndio e agulhetas para mangueiras de incêndio; Aparelhos de radar, sonares, aparelhos e instrumentos de visão noturna, ímanes decorativos; Metrónomos.

RO - 9

Aparate de măsură, Echipamente și indicatoare de uz științific și pentru laborator, Echipament și aparate de laborator; Aparate pentru înregistrarea, transmiterea, reproducerea sunetului sau imaginilor; Dispozitive pentru procesarea datelor, Aparate de telecomunicații, Aparate de redare a sunetului și a imaginii,

Periferice adaptate pentru a fi folosite la calculatoare; Suporturi de date magnetice și optice și software de calculator și programe înregistrate pe acestea, publicații electronice descărcabile și înregistrabile, carduri magnetice și optice codate; Antene, antene de satelit, amplificatoare pentru antene, piese pentru produsele menționate anterior; Distribuitoare de bilete, Bancomate [ATM]; Componente electronice folosite în piesele electronice ale mașinilor și aparatelor; Contoare și indicatoare de cantitate pentru măsurarea cantității consumate, Comutatoare orare automate; Îmbrăcăminte pentru protecție contra accidentelor, irradiației și focului, veste de siguranță și aparate și echipamente de salvare; Ochelari, ochelari de soare, lentile optice și etuiuri, cutii, piese și componente pentru acestea; Aparatură și instrumente pentru conducere, transformare, acumulare și control de electricitate; Cabluri electrice și Alimentare cu energie electrică, Baterii, Baterii galvanice; Alarmer și alarme antifurt, altele decât cele pentru vehicule, sonerii electrice; Aparate și instrumente de semnalizare, Indicatoare luminoase sau mecanice pentru utilizare în trafic; Extinctoare, pompe de incendiu, furtunuri de incendiu și duze pentru furtunuri de incendiu; Aparate de radar, sonare, aparate și instrumente pentru vedere pe timp de noapte, magneți decorativi; Metronoame.

SK - 9

Meracie prístroje, Zariadenia a indikátory na vedecké a laboratórne účely, Laboratórne prístroje a nástroje; Prístroje na nahrávanie, prenos alebo reprodukciu zvuku alebo obrazu; Prístroje na spracovanie dát, Telekomunikačné prístroje, Prístroje pre reprodukciu zvuku alebo obrazu, Periférne zariadenia počítačov; Magnetické a optické nosiče údajov a príslušný nahradý počítačový softvér a programy, elektronické publikácie s možnosťou stiahnutia a záznamu, kódované magnetické a optické karty; Antény, satelitné antény, zosilňovače pre antény, časti všetkých vyššie uvedených výrobkov; Automaty na lístky, Bankomaty; Elektronické komponenty používané v elektronických dieloch strojov a zariadení; Počítadlá a indikátory množstva na meranie množstva spotreby, Časové spínače (Automatické -); Odevy chrániace pred úrazmi, ožiareními a požiarom, záchranné vesty a záchranné zariadenia a vybavenie; Okuliare, slnečné okuliare, optické šošovky a príslušné puzdrá, časti a komponenty; Zariadenia a prístroje na vedenie, transformovanie, akumulovanie alebo regulovanie elektriny; Elektrické káble a Dodávky elektrickej energie, Batérie, Elektrické batérie; Poplašné zariadenia a výstražné zariadenia proti odčudzeniu, nie pre vozidlá, elektrické zvonce; Signalizačné zariadenia a nástroje, Svetelné alebo mechanické dopravné značky; Hasiace prístroje, hasičské vozidlá, požiarne hadice a trysky pre požiarne hadice; Radary, sonary, zariadenia a prístroje pre poskytovanie nočného videnia. Ozdobné magnety; Metronómy.

SL - 9

Merilni aparati, Oprema in indikatorji za znanstveno in laboratorijsko uporabo, Laboratorijski aparati in instrumenti; Aparati za snemanje, prenos in reprodukcijo zvoka in slike; Aparati za obdelavo podatkov, Telekomunikacijski aparati, Naprave za reprodukcijo zvoka in slike, Zunanje enote, prilagojene za uporabo z računalniki; Magnetni in optični nosilci zapisov ter računalniška programska oprema in programi, ki so nanje posneti, prenosljive in snemalne elektronske publikacije, kodirane magnetne in optične kartice; Antene, satelitske antene, ojačevalci za antene, deli navedenih izdelkov; Avtomati za karte, Bančni avtomati [ATM]; Elektronske komponente za uporabo v elektronskih delih strojev in aparatov; Števci in indikatorji količine za merjenje količine porabe, Stikalne ure, avtomatične; Oblačila za zaščito pred nezgodami, obsevanjem in ognjem, varnostni telovniki ter reševalni aparati in oprema; Očala, sončna očala, optične leče ter etuiji, posode, deli in komponente zanje; Aparati in instrumenti za prevajanje, tr-



ansformiranje, akumuliranje ali kontrola električne energije; Električni kablji in Oskrba z električno energijo, Baterije, Električne baterije; Alarmi in protivlomni alarmi, razen za vozila, električni zvonci; Signalni aparati in instrumenti, Svetleči ali mehanski znaki za uporabo v prometu; Gasilni aparati, gasilske brizgalne, gasilske cevi in šobe za gasilske cevi; Radarski aparati, sonarji, aparati in instrumenti za nočni vid. Dekorativni magneti; Metronomi.

FI - 9

Mittauskojeet, Välineet ja indikaattorit tieteelliseen ja laboratorioskäyttöön, Laboratoriolaitteet ja -välineet; Äänen ja kuvien tallennus-, siirto- ja toistolaitteet; Tietojenkäsittelylaitteet, Telemuunninlaitteet, Äänen ja kuvien toistolaitteet, Tietokoneiden oheislaitteet; Magneettiset ja optiset tietovälineet ja niille tallennettavat tietokoneohjelmistot ja ohjelmat, ladattavat ja tallennettavat elektroniset julkaisut, koodatut magneettiset ja optiset kortit; Antennit, satelliittiantennit, antennien vahvistimet, edellä mainittujen tavaroiden osat; Lippuautomaatit, Pankki-automatit; Koneiden ja laitteiden elektronisissa osissa käytettävät elektroniset komponentit; Laskurit ja määränilmaisimet kulutuksen mittaamiseen, Aikakytkimet, automaattiset; Vaatteet tapaturmilta, säteilyltä ja tulelta suojautumiseen, turvaliivit ja hengenväläysohjaimet ja -varusteet; Silmälasit, aurinkolasit, optiset linssit ja niiden kotelot, rasiat, edellä mainittujen osat ja rakenneosat; Laitteet ja kojeet sähkön johtamiseen, muuntamiseen, varaamiseen ja hallintaan; Kaapelit (Sähkö -) ja Sähköiset virtalähteet, Akut ja paristot, Sähköparistot; Hälyttimet ja varashälyttimet, muut kuin ajoneuvoihin tarkoitettut, sähkökäyttöiset soittokellot; Signaalilaitteet ja välineet, Valaistut tai mekaaniset kyltit liikennekäyttöön; Tulensammutuslaitteet, paloautot, paloletkut ja paloletkujen suuttimet; Tutkalaitteet, kaikuluotaimet, pimeänäkölaitteet ja -kojeet. Koristemagneetit; Metronomit [tahtimittarit].

SV - 9

Mätapparater, Utrustning och mätare för vetenskaplig användning och laboratorieanvändning, Laboratorieutrustning och -apparater; Apparater för inspelning, upptagning, sändning eller återgivning av ljud och bilder; Databehandlingsapparater, Apparater för telekommunikation, Apparater för återgivning av ljud och bilder, Kringutrustning anpassade för användning med datorer; Magnetiska och optiska databärare och programvara och lagrade program på dessa, nedladdningsbara och inspelningsbara elektroniska publikationer, kodade magnetiska och optiska kort; Antenner, satellitantenner, antennförstärkare, delar och tillbehör till nämnda varor; Biljettautomater, Bankautomater (ATM); Elektroniska komponenter för användning i elektroniska maskin- och apparatdelar; Mätare och indikeringsdon för mängdmätning vid förbrukning, Automatiska tidställare (timer); Kläder för skydd mot olyckor, strålning och brand, skyddsvästar och livräddningsapparater och -utrustning; Glasögon, solglasögon, optiska linser och fodral, behållare, delar och komponenter därav; Apparater och instrument för ledning, transformering, ackumulering eller kontroll av elektricitet; Elektriska kablar och Elektriska strömförsörjningsenheter, Batterier, Galvaniska batterier; Larm och stöldlarm, ej för fordon, elektriska ringklockor; Signaleringsapparater och instrument, Lysande eller mekaniska skyltar för trafikbruk; Eldsläckningsapparater, brandbilar, brandslangar och munstycken för brandslangar; Radarapparater, sonar, apparater och instrument för mörkerseende. Prydnadsmagneeter; Metronomer.